



Оголошення про прийом заявок

Фундація "Пограниччя" (Borderland Foundation), Сейни, Польща

радо оголошує відкриття конкурсу:

Майстерня «Школа пограниччя» - міжнародний тренінг для лідерів з інтегративної діяльності в мультикультурних спільнотах, який відбудеться 1-3 листопада 2013 у Львові.

До участі приймаються: культурні оператори, культурні аніматори, менеджери культурних організацій, члени громадських організацій, що мають досвід у культурному менеджменті, журналісти сфери культури, митці зацікавлені в розвитку творчих та інноваційних ініціатив в їх місцевій спільноті.

"Школа Пограниччя"

"Школа Пограниччя" - це унікальна тренінг-програма для лідерів інтегрованої діяльності в мультикультурних спільнотах, яка надасть їм теоретичні знання та практичні навички у полі проведення діалогу між соціальними групами, релігіями та націями. "Школа Пограниччя" - це сучасна майстерня, присвячена філософії діалогічного зв'язку з розвитком та популяризацією мистецтва "будувати мости" - нові культурні практики, що відповідають на виклики сучасного мультикультурного та плюралістичного світу через розбудову потенціалу "спільноті" і в той же час охоплюючи різноманіття сучасних суспільств. Школа має на меті створити свою власну методологію розуміння "міжкультурної компетенції" і формулювання нової рефлексії у сфері міжкультурного діалогу.

В ході майстерні учасники будуть:

- набувати практичні знання та навички менеджменту культурних та освітніх проектів.
- ознайомлюватись з добрими практиками з спільнотного лідерства та громадської дії.
- обговорювати важливість перетину кордону та діалогу щодо процесу соціальної інтеграції і побудови демократичних структур в розрізних місцевих спільнотах (використовуючи досвід Фундації "Пограниччя" та запрошених експертів).

Локальні майстерні, які відбуватимуться цього року у Львові, Мінську і Тбілісі є частиною дворічної програми "Школи Пограниччя", яка прагне заохочувати та сприяти творчим ініціативам в країнах Східного Партнерства.

В 2014 деякі проекти, розроблені під час майстерень будуть реалізовані з фінансовою та організаційною підтримкою Фундації "Пограниччя".

Майстерні

Завданням майстерень, що проводяться під керівництвом міжнародних експертів, буде ознайомити учасників з існуючим досвідом та методологією міжкультурної роботи та забезпечити



The Project is co-financed by the Polish development cooperation programme
of the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland
Programme "Support for Democracy"





їх надійним інструментом для такої роботи. Програма майстерень буде зосереджена у двох основних модулях:

Майстерня АНІМАТОРІВ: форми та методи міжкультурних практик; місцеві визначники міжкультурної роботи; презентація найкращих практик у сфері мистецтва, освіти, та соціального діалогу, підготовка заявок на проект; стратегічне і довгострокове планування.

Куратором цієї майстерні буде Наталі Болгерт - тренер з великим, ґрунтовним досвідом роботи з польськими та словацькими громадськими організаціями та зразковим знанням проведення формального та неформального навчання та надання консультаційних послуг для громадських організацій та місцевих адміністрацій. Вона була членом правління двох основних громадських організацій у Польщі: Фундації Баторія (з 1998) та Федерації польських банків харчування (з 1997). Окрім того, пані Болгерт працювала як експерт Європейського Союзу в проекті, який стосується покращення та адаптації стандартів якості у послугах зі сприяння зайнятості для польських неурядових організацій. І на кінець, вона здобула багатий досвід в банківській сфері для неформальних клієнтів, які зазвичай виключаються з банківського обслуговування, під час роботи на Банк соціальних та економічних ініціатив (BISE) (1990-1995), Польсько-Американський Фонд допомоги суспільству (фонд кредитування для неурядових організацій) (1999-2009) та TISE (2010).

Семінар "ПОГРАНИЧЧЯ": заохочення нових роздумів про сучасний дух спільності і нові форми діалогу для соціальної інтеграції;

Куратором цього семінару буде Кшиштоф Чижевські - практик ідей, поет, есеїст, культурний аніматор, редактор. Один з ініціаторів, а з 1990 року президент фонду "Пограниччя", директор Центру «Пограниччя культур, мистецтв, націй». Президент Європейської мережі літературних домів "Хальма". Художній керівник заявки міста Любліна на статус культурної столиці Європи. Ініціатор і президент Конгресу Культури Ради Східного партнерства. Автор книг "Шлях прикордоння", "Лінія повернення" і "Довідник діалогу. Довіра та ідентичність".

На додаток до відкритої майстерні проходитиме відкрита презентація, що транслюватиме програми і заходи, проведені Центром "Пограниччя культур, мистецтв, націй" і Фундацією "Пограниччя".

Організатор:

Фундація "Пограниччя" є однією з найбільш відомих і досвідчених центрально-європейських неурядових організацій, що займаються питаннями мистецтва і освіти задля міжкультурного діалогу. З початку 1990-х років, було проведено культурну, освітню та мистецьку діяльність з місцевим співтовариством і розроблено власну майстерню інтегративної практика, засновану на багаторічному досвіді повсякденної роботи в конкретному місці, охоплюючи громаду як ціле, від наймолодших до найстаріших. Місія Фундації "Пограниччя" полягає у вивченні та популяризації сучасної практики міжкультурного діалогу, заснованого на симбіозі мистецтва та освіти.

Міжнародний центр задля діалогу в Красногруді, створений Фундацією "Пограниччя", знаходиться на кордоні між Польщею та Литвою, в безпосередній близькості від Калінінградської області та Білорусі. Він розташований у нещодавно відновленій віллі, яка до війни належала



The Project is co-financed by the Polish development cooperation programme of the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland
Programme "Support for Democracy"





родині Чеслава Мілоша. Міжнародний центр задля діалогу в Красногруді, використовуючи багаторічний досвід, який зібрала Фондація Пограниччя, працюючи на різних прикордонних територіях, прагне ініціювати і розвивати рух людей, які віддані сприянню сучасного дух спільності та виховання нових культурних лідерів в області міжкультурної практики - мостобудівників, для яких міжкультурна компетенція та пов'язане з цим ремесло буде життєвою професією.

Партнер:

Центр міської історії Центрально-Східної Європи досліджує міський соціум і культуру регіону Центрально-Східної Європи, особливо, але не винятково, фокусуючись на Львові в західній Україні, тобто великою мірою на колишній східній Галичині. Діяльність Центру включає часті міжнародні та місцеві семінари та конференції. Актуальні дослідницькі проекти фокусуються на міському просторі, його соціальній трансформації, та повсякденних міських практиках за допомогою міждисциплінарного підходу. Довготривалі дослідницькі проекти: "Інтерактивний Львів", "Урбаністичні образи", "Карти Міст", "Медіа бібліотека", - мають на меті інтегрувати початкові архівні дослідження, цифрові технології та відобразити повноту складності історії міст Центрально-Східної Європи.

Центр прагне бути частиною сучасного міського соціуму, організовуючи та підтримуючи громадські події та проекти, що зорієнтовані на громадянське суспільство. В його виставковому просторі Центр приймає та організовує історичні, а також мистецькі виставки. В такий спосіб Центр намагається розширити публічну свідомість щодо історичного контексту подій, висвітлити деякі важливі соціальні питання та заохочувати дебати в місцевому соціумі. Сприяючи громадському усвідомленню важливості історичного ландшафту Львова своїми науковими та просвітницькими проектами, Центр допомагає захищати та зберігати частину європейського культурного надбання.

Важлива інформація:

Всі кандидати повинні подати заявку з додатком наступних документів:

- Короткий опис проекту, який вони мають намір провести (у відповідності з вимогами, які додаються до оголошення про прийом заявок як окремий документ)
- Короткі біографічні дані
- Інформація про установу, в якій вони працюють

Ми ласкаво просимо вас писати відповідні документи англійською та надсилати за наступною адресою **borderland.school@pogranicze.sejny.pl**.

Кінцева дата подання: **15 жовтня**

Контактна інформація:

Weronika Czyżewska, Agnieszka Podpora
Borderland Foundation, Poland
borderland.school@pogranicze.sejny.pl
tel. +48 601265867; +48 504248507



The Project is co-financed by the Polish development cooperation programme
of the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Poland
Programme "Support for Democracy"

